

λογιζόμενος οὔτε πρὸς τοὺς Φωκέας ἐξηγόρευε οὐδὲν πρὸς
 10 τε τοὺς Θεσσαλοὺς ἔλεγε τάδε· 3. «ἐγὼ μὲν, ὦ ἄνδρες
 Θεσσαλοί, ὡς ὄρατε, ἐπείγομαί τε τὴν ταχίστην ἑλῶν ἐς
 Θρηίκην καὶ σπουδὴν ἔχω, πεμφθεὶς κατὰ τι πρῆγμα ἐκ τοῦ
 στρατοπέδου μετὰ τῶνδε· αὐτὸς δὲ ὑμῖν Μαρδόνιος καὶ ὁ
 15 στρατὸς αὐτοῦ οὗτος κατὰ πόδας ἐμεῦ ἐλαύνων προσδόκι-
 μός ἐστι. τοῦτον καὶ ξεινίζετε καὶ εὖ ποιεῦντες φαίνεσθε·
 οὐ γὰρ ὑμῖν ἐς χρόνον ταῦτα ποιεῦσι μεταμελήσει». 4.
 ταῦτα δὲ εἰπας ἀπήλαυε σπουδῇ τὴν στρατιὴν διὰ Θεσ-
 20 σαλίας τε καὶ Μακεδονίης ἰθὺ τῆς Θρηίκης, ὡς ἀληθῶς ἐ-
 πειγόμενος καὶ τὴν μεσόγαιαν τάμων τῆς ὁδοῦ. καὶ ἀπικ-
 νέεται ἐς Βυζάντιον, καταλιπὼν τοῦ στρατοῦ τοῦ ἑαυτοῦ
 συχνούς ὑπὸ Θρηίκων τε κατακοπέντας κατ' ὁδὸν καὶ λιμῶ
 συστάντας καὶ καμάτῳ· ἐκ Βυζαντίου δὲ διεβή πλοίοισι.

90, 1. οὗτος μὲν οὕτω ἀπενόστησε ἐς τὴν Ἀσίην· τῆς δὲ
 αὐτῆς ἡμέρης τῆς περ ἐν Πλαταιῆσι τὸ τρῶμα ἐγένετο, συν-
 5 ἐκύρησε γενέσθαι καὶ ἐν Μυκάλη τῆς Ἰωνίης. ἐπεὶ γὰρ δὴ
 ἐν τῇ Δήλῳ κατέατο οἱ Ἕλληνες οἱ ἐν τῆσι νηυσὶ ἅμα Λευ-
 τυχίδῃ τῷ Λακεδαιμονίῳ ἀπικόμενοι, ἤλθόν σφι ἄγγελοι
 ἀπὸ Σάμου Λάμπων τε Θρασυκλέος καὶ Ἀθηναγόρης Ἀρ-
 10 χεστρατίδω καὶ Ἠγησίστρατος Ἀρισταγόρῳ, πεμφθέντες
 ὑπὸ Σαμίων λάθρη τῶν τε Περσέων καὶ τοῦ τυράννου
 Θεομήστορος τοῦ Ἀνδροδάμαντος, τὸν κατέστησαν Σάμου
 10 τυράννον οἱ Πέρσαι. 2. ἐπελθόντων δὲ σφεων ἐπὶ τοὺς
 στρατηγούς ἔλεγε Ἠγησίστρατος πολλὰ καὶ παντοῖα, ὡς ἦν

9. ἐξαγόρευεν οὐδεις C 11. τὴν ταχίστην corr. Stein (qui etiam κατὰ τά-
 χος temptavit): κατὰ ταχίστην ABCDβ | ἐλῶν s.v. D 14. ἐμεῦ om. D μεν con-
 ni. Krueger 15. καί² om. C 17. ἀπέλαυε D 19. τάμων B 21.
 τε om. ABC

90, 1. οὗτος: αὐτὸς ABC οὕτως β 3. καὶ (τὸ) ἐν con. Krueger | post Ἰωνίης
 locum hiare susp. Stein 1893 (qui «μάχην πρὸς τοὺς Πέρσας» e.g. suppl.) | ἐ-
 πειδὴ γάρ D 6. Σάμου ABCβ: Σάμοι D | τε ὁ D | Θρασυκλέος β: Θρασυ-
 κλέους ABC Θρασυκλέως D 6-7. Ἀρχιστρατίδω C (ante corr.) D 8.
 τὸν τυράννον C 9. Θεομήστορος D Θεομήτορος β | Ἀνδροδάμαντος
 ABCβ: Ἀνδρομάδαντος D 9-10. τυράννον Σάμου D

rando questo non disse nulla ai Focesi, mentre ai Tessali parlò co-
 si: 3. «Come vedete, Tessali, io mi affretto a dirigermi in Tracia
 al più presto, e ho fretta, perché mandato insieme a questi dall'ac-
 campamento per un incarico; però dovete aspettarvi ben presto lo
 stesso Mardonio con il suo esercito che marcia subito dopo di me.
 Accoglietelo ospitalmente e mostratevi pieni di ogni riguardo; in
 avvenire non vi pentirete di averlo fatto». 4. Detto questo, con-
 dusse velocemente l'esercito attraverso la Tessaglia e la Mace-
 donia direttamente in Tracia, poiché aveva veramente fretta, ta-
 gliando per la strada dell'interno. E giunse a Bisanzio dopo aver
 lasciato molti uomini del suo esercito o massacrati dai Traci lungo
 la strada o vinti dalla fame e dalla fatica; da Bisanzio traghettò con
 delle navi.

90, 1. Così costui fece ritorno in Asia. Nello stesso giorno in
 cui avvenne la disfatta di Platea, capitò che si verificasse anche
 quella di Micale in Ionia. Infatti, mentre i Greci della flotta se ne
 stavano a Delo dove erano giunti con le navi insieme allo Sparta-
 no Leotichida, da Samo vennero come messaggeri Lampone figlio
 di Trasicle, Atenagora figlio di Archestratide, ed Egesistrato, fi-
 glio di Aristagora, mandati dai Sami all'insaputa dei Persiani e del
 tiranno Teomestore, figlio di Androdamante, che i Persiani aveva-
 no posto a Samo come tiranno. 2. Presentatisi ai comandanti,
 Egesistrato fece molti e vari discorsi: che gli Ioni, se solo li avesse-

90-122. De fine operis vide quae Diod. XI 37,6 et Dion. Hal. ep. Pomp. Gem. 3,14
 scribunt

μοῦνον ἴδωνται αὐτοὺς οἱ Ἴωνες ἀποστήσονται ἀπὸ Περ-
 σέων, καὶ ὡς οἱ βάρβαροι οὐκ ὑπομενέουσι· ἦν δὲ καὶ ἄρα
 ὑπομείνωσι, οὐκ ἑτέραν ἄγρην τοιαύτην εὐρεῖν ἂν αὐτούς·
 15 θεοὺς τε κοινούς ἀνακαλέων προέτρπε αὐτοὺς ῥύσασθαι
 ἄνδρας Ἑλληνας ἐκ δουλοσύνης καὶ ἀπαμύναί τὸν βάρβα-
 ρον. 3. εὐπετέες τε αὐτοῖσι ἔφη ταῦτα γίνεσθαι· τὰς τε
 γὰρ νέας αὐτῶν κακῶς πλέειν καὶ οὐκ ἀξιωμαχοῦς κείνοισι
 εἶναι. αὐτοὶ τε, εἴ τι ὑποπτεύουσι μὴ δόλω αὐτοὺς προά-
 20 γοιεν, ἔτοιμοι εἶναι ἐν τῆσι νηυσὶ τῆσι ἐκείνων ἀγόμενοι
 ὄμηροι εἶναι.

91, 1. ὡς δὲ πολλὸς ἦν λισσόμενος ὁ ξεῖνος ὁ Σάμιος,
 εἶρετο Λευτυχίδης, εἴτε κληδόνοσ εἵνεκεν θέλων πυθέσθαι
 εἴτε καὶ κατὰ συντυχίην θεοῦ ποιεῦντος· «ὦ ξεῖνε Σάμιε,
 τί τοι οὖνομα;». ὁ δὲ εἶπε· «Ἥγησίστρατος». 2. ὁ δὲ ὑ-
 5 παρπάσας τὸν ἐπίλοιπον λόγον, εἴ τινα ὄρητο λέγειν ὁ
 Ἥγησίστρατος, εἶπε· «δέχομαι τὸν οἰωνόν [τὸν Ἥγησίστρα-
 τον], ὦ ξεῖνε Σάμιε. σὺ δὲ ἡμῖν ποιεε ὅκως αὐτός τε δούς πί-
 στιν ἀποπλεύσαι καὶ οἱ σὺν σοὶ ἐόντες οἶδε, ἧ μὲν Σαμί-
 οὺς ἡμῖν προθύμους ἔσεσθαι συμμαχοῦς».

92, 1. ταῦτά τε ἅμα ἠγόρευε καὶ τὸ ἔργον προσήγε· αὐ-
 τήκα γὰρ οἱ Σάμιοι πίστιν τε καὶ ὄρκια ἐποιεῦντο συμμα-
 χίης πέρι πρὸς τοὺς Ἑλληνας. 2. ταῦτα δὲ ποιήσαντες οἱ
 μὲν ἀπέπλεον· μετὰ σφέων γὰρ ἐκέλευε πλέειν τὸν Ἥγησί-

12. ἀποστήσονται ABCβ; ἀπονοστήσονται D 14. οὐκ ὑπομενέουσι C |
 ἂν om. D 17. εὐπετέες C εὐπετέως con. Hude 19-20. προαγάγοιεν
 D 20. ἔτοιμον C | κείνων ABC

91, 1. ὁ ξεῖνος Σάμιος C ὁ ξένος Σάμιος e² [ὁ ξεῖνος] ὁ Σάμιος con. Stein
 1893 2. ἦρετο Ce¹e² | ὁ Λευτυχίδης D 3. καὶ om. D 4. τὸ οὖνομα
 ABC τὸ νόμα e¹ τοῦνομα e² 4-5. ὑπαρπάσας β; ὑποαρπάσας D ὑφαρπά-
 σας ABCe¹e² 5. ἐπίλοιπον ABCβε¹e²; ὑπόλοιπον D | ὄρητο λέγειν ABC
 λέγειν ὄρητο e¹e² 6-7. τὸν Ἥγησίστρατον (τὸν Ἥγησιστράτου ABCe¹e²)
 del. Valckenaer 8. ἀποπλεύσαι C | μὴν D

92, 1. προσήγε D 1-2. αὐτὴ γὰρ A (ante corr.) 2. πίστιν γε C 3.
 τοὺς om. ABC 4. μὲν (δύο) con. Bekker «nec peius μὲν ἄλλοι: ni potius ver-
 ba μετά - ποιούμενος abicienda sunt» Stein 1884; post ἀπέπλεον locum hiare
 susp. Sitzler 4-5. τὸν Ἥγησίστρατον om. D

ro visti, si sarebbero ribellati ai Persiani e che i barbari non avreb-
 bero fatto resistenza; se poi l'avessero fatto, essi non avrebbero
 potuto trovare un'altra preda come quella; quindi, invocando gli
 dèi comuni, li incitava a riscattare loro, che erano Greci, dalla
 schiavitù e a cacciare il barbaro. 3. Diceva che per loro era faci-
 le che tutto questo avvenisse; le navi di quelli infatti navigavano
 male e non potevano competere in battaglia con le loro. Se poi
 avevano il sospetto che volessero trascinarli con l'inganno, erano
 pronti a farsi condurre sulle loro navi come ostaggi.

91, 1. Poiché lo straniero di Samo insisteva molto nelle sue
 suppliche, Leotichida, sia che volesse saperlo per trarne presagio <
 sia per caso ispirato da un dio, gli chiese: «Straniero di Samo, che
 nome porti?». Quello disse: «Egesistrato». 2. Leotichida, tron- <
 cando ogni altro discorso che eventualmente Egesistrato avesse
 avuto intenzione di fare, disse: «Accolgo l'augurio, straniero di
 Samo. Riprendi ora il mare dopo aver assicurato, tu e quelli che
 sono con te, che i Sami saranno disposti ad esserci alleati fedeli».

92, 1. Parlò così e si comportò di conseguenza; i Sami presta-
 rono subito giuramento all'alleanza con i Greci. 2. Fatto que-
 sto, mentre quelli salpavano per andarsene, Leotichida diede or-

στρατον, οἰωνόν τὸ οὖνομα ποιούμενος· οἱ δὲ Ἕλληνες ἐπι-
σχόντες ταύτην τὴν ἡμέρην τῇ ὑστεραίῃ ἐκαλλιερύοντο,
μαντευομένου σφι Δηιφόνου τοῦ Εὐνήνιου ἀνδρὸς Ἀπολλω-
νιήτεω, Ἀπολλωνίης δὲ τῆς ἐν τῷ Ἴονίῳ κόλπῳ, τοῦ τὸν πα-
τέρα κατέλαβε Εὐνήνιον πρῆγμα τοιόνδε.

93, 1. ἔστι ἐν τῇ Ἀπολλωνίῃ ταύτῃ ἰρὰ ἡλίου πρόβατα, τὰ
τὰς μὲν ἡμέρας βόσκεται παρὰ ποταμόν, ὃς ἐκ Λάκμονος
ὄρεος ῥέει διὰ τῆς Ἀπολλωνίης χώρας ἐς θάλασσαν παρ'
᾽Ωρικὸν λιμένα, τὰς δὲ νύκτας ἀραιρημένοι ἄνδρες οἱ
πλοῦτῳ τε καὶ γένει δοκιμώτατοι τῶν ἀστῶν, οὗτοι φυλάσ-
σουσι ἐνιαυτὸν ἕκαστος· περὶ πολλοῦ γὰρ δὴ ποιεῦνται
Ἀπολλωνιῆται τὰ πρόβατα ταῦτα ἐκ θεοπροπίου τινός· ἐν
δὲ ἄνθρωφ ἀυλίζονται ἀπὸ τῆς πόλιος ἐκάς. 2. ἐνθα δὴ τότε
ὁ Εὐνήνιος οὗτος ἀραιρημένος ἐφύλασσε. καὶ κοτε αὐτοῦ κα-
τακοιμίσαντος τὴν φυλακὴν παρελθόντες λύκοι ἐς τὸ ἄντρον
διέφθειραν τῶν προβάτων ὡς ἐξήκοντα. ὁ δὲ ὡς ἐπήμισε, εἶχε
σιγῇ καὶ ἔφραζε οὐδενί, ἐν νόφ ἔχων ἀντικαταστήσειν ἄλλα
γενόμενα, ἀλλ' ὡς ἐπύθοντο, ὑπαγαγόντες μιν ὑπὸ δικαστή-
ριον κατέκριναν, ὡς τὴν φυλακὴν κατακοιμίσαντα, τῆς
ὄψιος στερηθῆναι. ἐπεῖτε δὲ τὸν Εὐνήνιον ἐξετύφλωσαν, αὐ-
τίκα μετὰ ταῦτα οὔτε πρόβατά σφι ἔτικτε οὔτε γῆ ἔφερε ὁ-
μοίως. 4. πρόφαντα δὲ (τάδε) σφι ἐν τε Δωδώνῃ καὶ ἐν

7. Δηιφόνου C 7-8. Ἀπολλωνιήτεω ABCβ: Ἀπολλωνιήτεω D 8. ἰω-
νικῶι D | τούτου τὸν ABC verba haec et quae sequuntur usque ad παῖς (95,5) an
interpolator quidam scripserit dubito 9. Εὐνήνιον del. Kallenberg
93, 1. ἄ D 2. (Χῶνα) ποταμόν conl. Stein, coll. Theognosto ποταμόν
(Ἄωον) Vollgraf | ὡς B | Λάκμονος B 3. ὄρεος ABD (ante corr.) β: οὄρεος
CD (post corr.) 4. ἀναιρημένοι C 6. ἕκαστον A (ante corr.) ἕκαστοι C
| γὰρ: τε D | δὴ om. C 8. ἄνθρω C 9-10. κατακοιμίσαντος D (post
corr.) V: κατακοιμίσαντος ABCD (ante corr.) 10. τὴν om. ABC | τὸ ABCβ:
τὸν D | ἄντρον C 11. ἐπήμισε PR: ἐπήμισε ABC ἐπήμισε D 12. ἔφραξεν
β 14. γινόμενα B | ἀλλά πως conl. Stein | ὑπάγοντες D 15. κατακοιμί-
σαντα D (post corr.) R: κατακοιμίσαντα ABCD (ante corr.) 17-8. ὁμοίως
καρπὸν D num ὁμοίως καὶ πρότερον? 18. πρόβατα D | (τάδε) addidi

dine che Egesistrato, il cui nome riteneva un presagio, navigasse
con lui e i suoi. Rimasti fermi per quel giorno, nel successivo i
Greci fecero sacrifici augurali: loro interprete dei vaticini era
Deifono, figlio di Evenio di Apollonia – di Apollonia che sta sul
mar Ionio –, e al cui padre Evenio erano capitati i fatti seguenti.

93, 1. Ci sono in questa Apollonia greggi sacre al sole, che du-
rante il giorno pascolano lungo il fiume che dal monte Lacmone
scorre attraverso il territorio di Apollonia verso il mare presso il
porto di Orico, mentre di notte uomini scelti tra i cittadini più ric-
chi e più illustri per nascita le custodiscono ciascuno per un anno.
Gli Apolloniati infatti tengono in gran conto queste greggi a causa
di un oracolo; esse passano la notte in una grotta, lontano dalla
città. 2. Qui allora ne era guardiano Evenio, scelto a questo
scopo. E una volta che si era addormentato mentre era di guardia,
nella grotta sopraggiunsero dei lupi che uccisero circa sessanta
animali. Costui, quando se ne accorse, mantenne il silenzio e non
lo disse a nessuno, con l'intenzione di mettere al loro posto altre
che avrebbe comprato. 3. Quanto era avvenuto non sfuggì
però agli Apolloniati che, come lo seppero, lo condussero in tri-
bunale e lo condannarono a essere privato della vista per essersi
addormentato mentre era di guardia. Subito dopo che Evenio
fu accecato, né gli animali si riproducevano né la terra dava frut-
ti. 4. Quando sia a Dodona che a Delfi chiesero la causa del

93, 1-7. Eust. *Od.* 1717,44 (ad XII 139): Ἡρόδοτος δὲ ἱστορεῖ ἐν τῷ Ἴονίῳ
κόλπῳ ἰερὰ εἶναι Ἥλιου πρόβατα περὶ πολλοῦ ὄντα τοῖς ἐκεῖ Ἀπολλωνιά-
ταις, οἷς ἀπὸ τόπου τὸ ὄνομα 2. Huc rettulit Stein Theognost. *de ortho-*
graphia can. 794 (Cramer *An. Ox.* II 131,33-132,1) = Herodian. *de prosodia catholi-*
ca, *Gr. Gr.* III 1,395,18-9 Lentz (Χῶν Χωνός ὄνομα ποταμοῦ, ἔξ οὗ καὶ ἡπειρος
Χωνία, παρὰ Ἡρόδοτον); vide app. crit. 4. ᾽Ωρικὸν λιμένα Eust. *Dion.*
398 11-2. εἶχε σιγῇ cf. Arrian. *An.* I 6,2; IV 11,2; VII 8,3

πυθόμενος τὸν πάντα λόγον, ὡς ἐξαπατηθεῖς· οἱ δὲ πριάμενοι παρὰ τῶν ἐκτημένων διδοῦσι οἱ τὰ εἴλετο. καὶ μετὰ ταῦτα ἔμφυτον αὐτίκα μαντικὴν εἶχε, ὥστε καὶ ὄνομαστὸς γενέσθαι.

95. τούτου δὴ ὁ Δηίφονος ἐὼν παῖς τοῦ Εὐνήνιου ἀγόντων Κορινθίων ἔμαντεύετο τῇ στρατιῇ. ἤδη δὲ καὶ τότε ἤκουσα ὡς ὁ Δηίφονος ἐπιβατεύων τοῦ Εὐνήνιου οὐνόματος ἐξελάμβανε ἐπὶ τὴν Ἑλλάδα ἔργα, οὐκ ἐὼν Εὐνήνιου παῖς.

96. 1. τοῖσι δὲ Ἑλλησι ὡς ἐκαλλιέρησε, ἀνῆγον τὰς νέας ἐκ τῆς Δήλου πρὸς τὴν Σάμον. ἐπεὶ δὲ ἐγένοντο τῆς Σαμῆς πρὸς Καλάμοισι, οἱ μὲν αὐτοῦ ὀρμισάμενοι κατὰ τὸ Ἡραῖον τὸ ταύτη παρεσκευάζοντο ἐς ναυμαχίην, οἱ δὲ Πέρσαι πυθόμενοι σφεας προσπλέειν ἀνῆγον καὶ αὐτοὶ πρὸς τὴν ἡπειρον τὰς νέας τὰς ἄλλας, τὰς δὲ Φοινίκων ἀπῆκαν ἀποπλέειν. 2. βουλευόμενοισι γὰρ σφι ἐδόκεε ναυμαχίην μὴ ποιέεσθαι· οὐ γὰρ ὧν ἐδόκεον ὅμοιοι εἶναι· ἐς δὲ τὴν ἡπειρον ἀπέπλεον, ὅκως ἔωσι ὑπὸ τὸν πεζὸν στρατὸν τὸν σφέτερον ἐόντα ἐν τῇ Μυκάλῃ, ὃς κελεύσαντος Ξέρξεω καταλειμμένοι τοῦ ἄλλου στρατοῦ Ἰωνίην ἐφύλασσε· τοῦ πλήθους μὲν ἦν ἕξ μυριάδες, ἐστρατήγεε δὲ αὐτοῦ Τιγράνης, κάλλει καὶ μεγάλῃ ὑπερφέρων Περσέων. 3. ὑπὸ τοῦτον μὲν δὴ τὸν στρατὸν ἐβουλευσαντο καταφυγόντες οἱ τοῦ ναυτικοῦ στρατηγοὶ ἀνειρῶσαι τὰς νέας καὶ περιβαλέσθαι ἔρκος ἔρυμα τῶν νεῶν καὶ σφέων αὐτῶν κρησφύγετον.

97. ταῦτα βουλευσάμενοι ἀνήγοντο. ἀπικόμενοι δὲ παρὰ

17. τὸν ABCD (post corr.) β: om. D (ante corr.) | ἐξαπατηθεῖς ABCD (post corr.) β: ἀπατηθεῖς D (ante corr.) 18. κερτιμένων C 19. αὐτίκα ἔμφυτον ABC | οὐνομαστὸς D

95. 1. δὴ ὁ om. D | ἀγαγόντων D 3. ὁ om. D | ἐπιβάτεων AB (ante corr.) D | οὐνόματος CD (ante corr.) β 4. ἐπὶ: ἐπιῶν con. Reiske

96. 3. Καλάμοισι corr. Larcher (vide comm.): καλαμίσοισι ABC λαμισίοισι D (ante corr.) λαμισίοισι D (post corr.) λαμίοισιν β | ὀρμισάμενοι Aldus: ὀρμισάμενοι ABCDβ 7. μὴ ABCβ: om. D 9. ἀπέπλεον om. ABC 11. Ἰωνίης τε D Ἰωνίην τε R | πλήθους D 12. ἐστρατήγεε C | Τιγράνης, (ἀνῆρ) con. Stein 1893 13. τε καὶ Aldus | μεγάλῃ Cβ: μεγέθει ABD 16. ἔρυμα (τε) con. Stein | αὐτέων C

quando capi tutta la storia, e si senti tratto in inganno; quelli acquistarono dai proprietari quanto aveva scelto e glielo dettero. E subito dopo questi avvenimenti acquisì facoltà divinatorie naturali, così da divenire anche famoso.

95. Deifono, che era figlio di Evenio e che era portato dai Corinzi, era l'indovino dell'esercito. Io ho anche sentito dire questo: che Deifono, usurpando il nome di Evenio, di cui non era figlio, accettava incarichi qua e là per la Grecia.

96. 1. Come ai Greci i sacrifici apparvero favorevoli, fecero salpare le navi da Delo verso Samo. Quando furono a Calami, nel territorio di Samo, ancoratisi lì presso il tempio di Era che sorge in quella località, si preparavano a combattere sul mare mentre i Persiani, sapendo che i Greci navigavano contro di loro, mossero anch'essi verso il continente con le altre navi, e lasciarono tornare indietro quelle dei Fenici. 2. Infatti, tenuto consiglio, avevano deciso di non combattere sul mare; di fatto pensavano di non essere alla pari; navigavano quindi verso il continente per essere sotto la protezione del loro esercito di terra che era a Micala e che, su ordine di Serse, lasciato indietro dal resto dell'esercito, sorvegliava la Ionia; gli effettivi erano sessantamila uomini e li comandava lo stesso Tigrane, che eccelleva tra i Persiani per bellezza e statura. 3. Avendo deciso di rifugiarsi sotto la protezione dell'esercito, i comandanti della flotta fecero trarre in secco le navi e costruire attorno un baluardo come riparo per le navi e rifugio per loro.

97. Avendo deciso così, salparono. Arrivati al santuario delle

